

与我们合作的伙伴



关于瑞士保险和金融顾问责任有限公司 SIFA GmbH

SIFA GmbH 成立于 2001 年。我们深深地懂得外籍客户的需要，并提供最合适并由杰出的保险公司提供的保险。

**SIFA GmbH**  
**Swiss Insurance & Financial Advisors**  
 中文服务: 黄小姐 (helen.senn-huang@sifagmbh.ch)

Mühlebachstrasse 43  
 CH-8008 Zürich  
 Switzerland  
 Tel: +41 44 252 81 15  
 Fax: +41 44 252 81 86  
 E-Mail: [info@sifagmbh.ch](mailto:info@sifagmbh.ch)

Living in Switzerland with Adequate Insurance  
 生活在瑞士并拥有合适的保险

这是一份帮助你了解瑞士保险的基本指南

**SIFA GmbH**  
**Swiss Insurance & Financial Advisors**  
**International Insurance Brokers**

瑞士保险经纪协会的成员  
注册于瑞士联邦办公室的私人保险和银行委员会

医疗保险  
Krankenkasse  
Private Health  
Insurance

**强制性的医疗保险 Compulsory cover (required by law)**  
I 包括医生和在本居住州州立医院住院的费用\*大众的等级  
其中自付的费用在 300-2500 瑞士法郎并需支付除自付费  
用外 10% 的费用 (每年 700 瑞士法郎)  
附加的医疗保险 (自愿并被推荐的部分) **Additional  
health insurance cover (voluntary/recommended)**  
可享受自由选折医生, 在私人或半私人的房间接受治疗,  
全球性的保障, 非常规的药物。

住房保  
Hausrat  
Household

保证您的家居对以下损失的防范:  
-火 (包括洪水, 风暴 等.)。  
-偷盗, 水险。  
-玻璃的破碎和私人物件在家居外被偷盗 (附加的保险)  
-建筑物的保险: 建筑物由于水和火所造成的损坏 (由于火的  
损坏只限于不在本州的强自性建筑物火险的范围内)  
保险额是基于被保险的物件详细清单或在家居的财产沽  
价的基础上得出的。

私人责任险  
Privathaftpflicht  
Private Liability  
Insurance

对个人和家庭都会极力的被推荐来保障他们的法律义务  
-人员的伤害 (死亡, 受伤或其他对人体健康所造成的损害  
-财产的损坏 (破坏, 损坏或失去财产, 死亡或受伤更则失去  
动物)  
-出租人的责任

车险  
Autoversicherung  
Car Insurance

**第三者责任险 (强制性的保险)**  
赔偿限额瑞士法郎 1 亿。  
**意外险, 人员和物质损坏的保险**  
车子碰撞的损坏, 由于火, 盗窃, 玻璃的粉碎, 与动物的碰撞,  
由第三者造成的在车库车辆的损坏等也可被包括, 乘客的人  
生意外保险  
车险是被推荐的, 特别针对家庭车辆并用于学生接送  
**瑞士司机的法律保障**

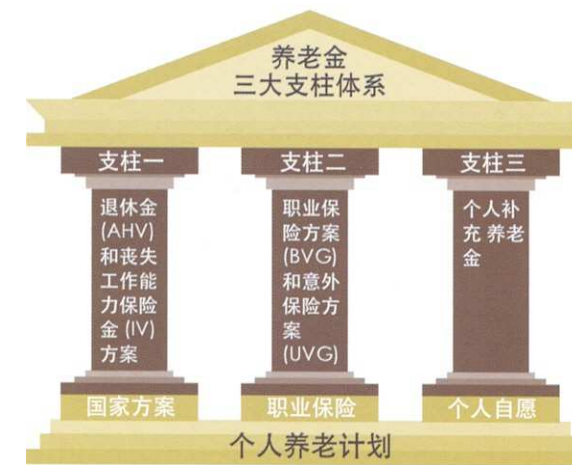
法律保障险  
Rechtschutz  
Legal protection

**在瑞士的私人法律保障**  
支付在瑞士的法律费用, 咨询费和律师费每单诉讼至瑞  
士法郎 250000 止。

旅游险  
Reisen  
Travel Insurance

**在旅游途中的车子故障险**  
在全欧洲都被保障  
**旅游报险**  
全球保障

瑞士社会保险体制



退休金和丧失工作能力保  
险金

在瑞士居住和工作的人士  
必须缴纳退休和丧失工作  
能力保险金这一第一支柱

职业保险方案

瑞士的在职人员年收入在瑞  
士法郎 20520.00 以上的必须  
加入职业保险方案这一第二  
支柱.

个人补充养老金

个人的自愿养老储蓄, 年金和  
保险计划这一第三支柱, 这  
种储蓄计划可以每年最高减税  
瑞士法郎 6356.00。

我可以针对第三支柱做些什么?

第一支柱和第二支柱都 受有关法律调控而有所限制, 第三支柱则给人们较多的空间来安排养老金的储蓄  
和个人的退休计划, 并且年保险金可以用来抵扣相当的收入税。

**两全寿险 Endowment Protection** : 保险金将在被保人死亡时支付/被保的利益将在到期时支付。

**定期寿险 Term life 和  
残疾保障 Disability** : 保险金将在被保人死亡时支付/累积的盈利将在到期时支付。  
残疾时得到的保障。

**人寿保险 Pure Endowment** : 提供一个固定期间的保障, 以死亡为保险金支付条件且为固定年限的人  
寿险。保险金将在到期时支付/ 如果在未到期前出现死亡, 之前已交付的  
保险费将被退回。

**投资基金联合险 Fund-Policy** : 个人以保险金其储蓄部分用于可自由选折基金的投资/ 保金的利益将于投  
保人死亡时支付。

**投资联合交易基金险** : 投资 25, 40, 或 60% 的资金 于联合交易基金, 费用较低并可用于扣税。  
Exchange Trade Funds